



**QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI**

**MAGISTRAT DR.
IAN FARRUGIA**

SEDUTA TA' L-10 TA' DICEMBRU, 2013

NUMRU. 16/2013

**IL-PULIZIJA
(Spettur Robert Said Sarreo)**

Vs

**JOSEPH GALEA
LEANNE GALEA
DOREEN MAGRI**

IL-QORTI;

Rat li l-imputati - **Joseph Galea** ta' 23 sena, iben il-mejjet Joseph u Carmen nee' Shead, imwieleed il-Pieta' nhar it-8 ta' Settembru 1989, residenti gewwa 76, Flat 7, Triq San Nikola, Valletta u detentur tal-karta ta' l-identita` bin-numru **420789M**; **Leanne Galea** ta' 36 sena, bint il-mejjet Joseph u Carmen nee' Shead, imwielda il-Pieta' nhar is-7 ta' Jannar 1976, residenti gewwa Blk D, Flat 10, Triq il-Ghajn, Valletta u detentrici tal-karta ta' l-identita` bin-

numru **79176M**; **Doreen Magri** ta' 41 sena, bint Richard u Rosaria nee' Caruana, imwielda il-Pieta' nhar it-13 ta' Gunju 1971, residenti gewwa Blk 10, Flat 6, Triq it-Tramuntana, Valletta u detentrici tal-karta ta' l-identita` bin-numru **292071M** - gew akkuzati :

1. Talli nhar il-21 ta' Dicembru 2012 ghal habta ta' bejn is-1:30pm u is-2:00pm , gewwa ir-Regatta Club li jinsab gewwa Triq ix-Xatt Juan B. Azopardo, Isla volontarjament hassartu, ghamiltu hsara jew għarraqtu hwejjeg haddiehor, mobbli jew immobli, liema hsarat jeccedu l-1164.69 Euros (hames mitt Lira Maltija), għad-detriment ta' George Buttigieg u/jew persuni ohra.
2. U aktar talli fl-istess data, hin, lok u cirkustanzi volontarjament ksirtu il-bon ordni u l-paci pubblika b'ghajjat u glied

U nakkuza lil Joseph Galea u lil Doreen Magri wahedhom;

1. talli fl-istess data, hin, lok u cirkostanzi, hebbejtu għal Jeremy Gatt u kkagunajtulu griehi ta' natura gravi skond ma iccertifika Dr. Patrick Galea tac-Centru tas-Sahha ta' Bormla.;

Il-Qorti hija mitluba sabiex barra milli tapplika il-pienā skond il-ligi, tapplika wkoll l-artikoli 383, 384 u 385 tal Kap 9 tal-ligijiet ta' Malta għas-sigurta ta' dawn il-persuni hawn fuq indikati.

Il-Qorti hija mitluba li toħrog ordni ta' protezzjoni ai termini tal-artiklu 412 (C) tal-Kap 9 tal-ligijiet ta' Malta, kemm waqt il-mori tal-kawza kif ukoll f'kaz ta' htija ma kull piena li l-Qorti jidrilha xierqa.

Il-Qorti hija gentilment mitlba sabiex f'kaz ta' htija tikkundanna lill-akkuzat ghall-hlas ta' spejjes li jkollhom x'jaqsmu mal-hatra ta' esperti jew periti fil-proceduri hekk kif ikkонтemplat fl-Artikolu 533 tal-Kapitlu 9 tal-ligijiet ta' Malta.

Kopja Informali ta' Sentenza

Rat l-atti u d-dokumenti esebiti;

Semghet ix-xhieda bil-gurament;

Rat li, fil-prezentata nhar it-22 ta` Dicembru 2012, saret l-ammissjoni inkondizzjonata minn naħa ta` l-imputati kollha anki wara li ingħataw z-zmien skond il-Ligi sabiex jirrikonsidraw tali ammissjoni;

Rat l-Artikolu 392A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta` Malta ;

Semghet is-sottomissjonijiet finali ta' l-Ufficial Prosekutur u ta` l-Avukat Difensur;

Ikkunsidrat;

Illi la darba l-imputati irregistraw ammissjoni inkondizzjonata ghall-imputazzjonijiet kollha migjuba kontra tagħhom, u wara li għamlet l-accertamenti kollha mehtiega skond il-ligi meta ssir ammissjoni tali, u wara li qieset sew, *inter alia*, l-istqarrijet tal-imputati, l-Qorti tiddikjara li l-imputazzjonijiet migjuba kontra tagħhom jinsabu sodisfacentement ippruvati u għalhekk ma għandieq triq ohra hliel li tiddikjarahom hatja tagħhom.

Ikkunsidrat;

Illi l-fatti fil-qosor li taw lok ghall-proceduri odjerni kienu s-segwenti :

Illi nhar il-21 ta` Dicembru 2012, ghall-habta tas-1.30pm u s-2.00pm, it-tlett imputati flimkien ma persuna ohra tass-sess maskili bl-isem ta` Johann Grixti li ma gietx imressqa f'dawn il-proceduri, marru gewwa r-Regatta Club ta` l-Isla. L-imputat Joseph Galea kien imxebba bl-attegġjament tal-allegat vittma Jeremy Gatt li skond Joseph Galea kien qed johrog mat-tfajla tieghu minn wara daru u li kien qed iwaqqghu ghac-cajt man-nies ta` l-Isla. Mal-wasla tagħhom hemm, l-imputati nfexxew f'atti ta` vjolenza gewwa l-istess Regatta Club li matulha saru hsarat estensivi fil-lokal għad-detiment ta` George Buttigieg, u l-imputati Joseph Galea u Doreen Magri attakkaw

fizikament lil Jeremy Gatt li sofra griehi ta` natura gravi kif iccertifika t-Tabib Patrick Galea tac-centru tas-sahha ta` Bormla.

Ikkunsidrat:

Illi in tema ta' piena jew sanzjoni l-Qorti kkunsidrat is-segmenti fatturi, izda mhux biss:

- a. il-fedina penali ta` Joseph Galea fejn fiha hemm indikat li huwa gia gie misjub hati ta` tentattiv ta` ferita gravi u talli kkaguna feriti hfief; il-fedina penali ta` Doreen Magri li hi wahda xejn felici u fejn hemm indikat li nstabet hatja talli kkagunat feriti hfief fuq membri tal-korp tal-pulizija; u l-fedina penali ta` Leanne Galea li hi wahda nadifa u li proceduralment tfisser li l-istess imputata għandha titqies bhala a *first time offender*;
- b. id-depozizzjonijiet ta` George Buttigieg u ta` Jeremy Gatt ta` nhar id-19 ta` Novembru 2013 minn fejn jirrizulta li George Buttigieg gie kkompensat ghall-hsarat li sofra u ried jahfer lill-imputati u fejn jirrizulta wkoll li Jeremy Gatt hafer lill-imputati li aggredewh u kkagunawlu feriti ta` natura gravi;
- c. il-fatt li l-kumpens u l-mahfriet kif spjegati fil-paragrafu precedenti ma jgibux l-estinzjoni ta` l-azzjoni kriminali izda bhala cirkostanzi jistghu jittieħdu in konsiderazzjoni fil-kuntest tal-piena kif in effetti qed tagħmel din il-Qorti u qed tagħtihom piz sostanzjali;
- d. l-ammissjoni ta` l-imputati kollha fl-ewwel udjenza, li trid titqies minn din il-Qorti bhala ammissjoni bikrija li, ghalkemm ma tatix xi dritt awtomatiku ghall-riduzzjoni fil-piena, f'dan il-kaz din il-Qorti qed tagħtiha piz sostanzjali fil-kuntest ta` l-ahjar sanzjoni li għandha tigi imposta b'din is-sentenza;
- e. il-fatt li hija l-feħema soda u konvinta ta` din il-Qorti li, fic-cirkostanzi kollha ta` dan il-kaz, l-imputati għandhom jifhmu li zbaljaw sew u ma jippretendux li qisu qatt ma kien xejn semplicelement ghaliex hemm il-mahfra u ghax sar il-kumpens ghall-hsarat. Il-vjolenza ma għandhiex tigi tollerata. U fejn hemm il-vjolenza, mingħajr xi forma ta` gustifikazzjoni jew skuzanti permissibbli fil-ligi, il-Qrati huma fl-obbligu li jagħtu messagg car li l-vjolenza

ghandha tattira piena harxa. L-agir ta` l-imputati nhar il-21 ta` Dicembru 2012 huwa wiehed kundannabbi. Din il-Qorti, dejjem bir-rispett lejn l-isforzi ta` kull wahda mill-partijiet fil-kawza, ma taqbilx li l-ahjar sanzjoni f'dan il-kaz għandha tkun il-liberta` kondizzjonata skond l-Artikolu 22 tal-Kap 446 tal-Ligijiet ta` Malta – hliel pero` fejn jirrigwarda l-imputata Leanne Galea li għandha fedina penali nettissima u ma gietx akkuzata li kkagunat feriti fuq Jeremy Gatt. Fid-dawl tac-cirkostanzi kollha, l-Qorti qieset sew xi jghid l-Artikolu 22 tal-Kapitolu 446, dejjem fil-konfront ta` l-imputata Leanna Galea. Dan hu parti minn numru ta` ghodod li l-legislatur ghogbu jagħti lill-Qrati ghall-konsiderazzjoni tagħhom meta jigu biex jikkalibraw il-piena u/jew sanzjoni. Jigi osservat li l-Artikolu 22 tal-Kapitolu 446 jista jigi applikat sahansitra għal reat punibbi bi prigunerija għal zmien li jeccedi seba snin izda mhux aktar minn ghaxar snin.

f. Illi għal dak li jirrigwarda l-imputati Joseph Galea u Doreen Magri, in vista ta` l-akkuza, fost ohrajn, li kkagunaw ferita gravi, in vista tal-hsieb car li urew meta infexxew f'atti ta` vjolenza kontra Jeremy Gatt u l-propjeta` ta` George Buttigieg u, in vista ta` dak li tipprogetta l-fedina penali rispettiva tagħhom, din il-Qorti thoss li jkun utili li tigi applikata l-piena tal-prigunerija; pero`, bit-tama li forsi l-imputati fl-ahhar jifhmu li ma jistghux jagixxu b'dak il-mod vjolenti li agħixxew, ser tapplika l-provvediment tas-sentenza sospiza skond l-Artikolu 28A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta` Malta.

Għall-dawn il-motivi l-Qorti, wara li rat l-Artikoli 17, 325(1)(a), 338(dd), 214, 215, u 216 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, issib lill-imputati kollha hatja ta` l-imputazzjonijiet kollha kif dedotti kontra tagħhom u tikkundanna lill-hati **Joseph Galea** għal piena ta` prigunerija ta` sentejn izda, bis-sahha tal-Artikolu 28A tal-Kap 9, tordna li s-sentenza ma tidholx fis-sehh hliel jekk, matul il-perjodu ta` erba snin mill-lum, il-hati jikkommetti reat iehor li għaliex hemm piena ta` prigunerija; tikkundanna lill-hati **Doreen Magri** għal piena ta` prigunerija ta` sentejn izda, bis-sahha tal-Artikolu 28A tal-Kap 9, tordna li s-sentenza ma tidholx fis-sehh hliel jekk,

Kopja Informali ta' Sentenza

matul il-perjodu ta` erba snin mill-lum, il-hatja tikkommetti reat iehor li ghalieh hemm piena ta` prigunerija; u fil-konfront tal-hatja **Leanne Galea**, peress li jissussistu l-elementi idoneji, tilliberaha bil-kondizzjoni li ma tagħmel ebda reat matul il-perjodu ta` tlett snin mill-llum, u dana kollu bis-sahha ta` l-Artikolu 22 tal-Kapitolu 446 tal-Ligijiet ta` Malta.

Il-Qorti fissret lil Leanne Galea fi kliem car u li jinftiehem il-konsegwenzi jekk hija tagħmel xi reat iehor matul il-perjodu msemmi.

Skond l-Artikolu 28A(4) tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta, il-Qorti spjegat lil Joseph Galea u Doreen Magri, fi kliem car u li jinftiehem, ir-responsabbiltajiet tagħhom taht l-Artikolu 28B jekk huma jikkommiettu, matul il-perjodu operattiv, reat li ghaliex hemm piena ta` prigunerija.

Il-Qorti tastjeni milli tapplika d-dispost ta` l-Artikolu 533 tal-Kap 9 stante li ma saret ebda hatra ta` xi espert jew perit; tastjeni ukoll milli tapplika d-dispozizzjonijiet ta` l-Artikoli 412C u 383 tal-Kap 9, peress illi ma jidhix li hemm il-htiega u dana in vista tal-mahfra u tal-kumpens fil-mori ta` din il-kawza.

Il-Qorti tordna li l-atti kollha ta' dan il-procediment u kopja ta' din is-Sentenza jintbagħatu lill-Avukat Generali fiz-zmien mogħti mill-Ligi.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----